

Questions and Answers / Questions et Réponses

No./N°

2

Project Description / Description de projet		
Portable Emissions Measurement System / Dispositif portatif de mesure des émissions		
Solicitation No./ N° de sollicitation	Project No./N° de projet	W.O. No./N° d'ordre de travail
23-58081Z		
Departmental Representative / Représentant Ministériel	Date	
Kacendra Dion	September 19, 2023 / 19 septembre 2023	
Notice:		Avis:
This Q&A shall form part of the tender documents and all conditions shall apply and be read in conjunction with the RFP.		Cet Q&R fait partie intégrale des dossiers d'appel d'offres; toutes les conditions énoncées doivent être lues et appliquées en conjonction avec la DDP.

Q1. As per requested in section 4.4 Training, could you please clarify whether onsite training or virtual training is required?

A1. The Contractor must provide onsite training to the Client in English for up to 5 End Users. Training must include operation and manipulation of the equipment.

Q1. Comme demandé à la section 4.4 Formation, pourriez-vous préciser si une formation sur place ou une formation virtuelle est nécessaire?

R1. Le contractant doit fournir une formation sur place en anglais pour un maximum de 5 utilisateurs finaux. La formation doit porter sur le fonctionnement et la manipulation de l'équipement.